



# Mituri romane



Repovestire după  
miturile clasice



FAMILIA REGALĂ  
A ROMÂNIEI

VĂ RECOMANDĂ

CĂRȚILE  
COPILĂRIEI

## CUPRINS

Introducere în mitologia romană 7

### CAPITOLUL 1

Stejarul și teiul 30

### CAPITOLUL 2

Prometeu și Io 41

### CAPITOLUL 3

Atlas și cea de-a unsprezecea muncă  
a lui Hercule 51

### CAPITOLUL 4

Romulus și Remus 59

### CAPITOLUL 5

Fuga din Troia 71

### CAPITOLUL 6

Creanga de aur 90

### CAPITOLUL 7

Cupidon și Psyche 104

CAPITOLUL 8

Minerva și Arachne 123

CAPITOLUL 9

Oedip și Sfinxul 131

CAPITOLUL 10

Otos și Efialtes, gemenii giganti 138

*Tu ce părere ai?*

Întrebări pentru discuții 149

Notă către părinți și educatori  
de Arthur Pober, doctor în educație 155

## CAPITOLUL 1

### Stejarul și teiul

*După Baucis și Filemon,  
un poem de Ovidiu*



**T**otul era minunat pe Muntele Olimp, unde zeii o țineau tot într-o sărbătoare. La petreceri se dansa întotdeauna, iar mâncarea delicioasă era adusă de trei dintre frumoasele fiice ale lui Jupiter: Eufrosina, Aglaia și Thalia. Acestea erau cunoscute sub numele de Grații și erau muzele frumuseții, șarmului și bucuriei.

Dar Jupiter, împăratul zeilor, se plictisea. Nu dorea să mai guste din ambrozie, care era hrana zeilor. Nu mai voia să asculte cântecele pe care le cânta Apollo la liră și-și închisese

ochii, ca să nu mai vadă dansul Grațiilor, ce se repeta mereu.

Totul era insuportabil de desăvârșit.

– Mercur! tună Jupiter, chemându-și fiul preferat, pe care îl considera cel mai amuzant și mai dibaci dintre zei.

Mercur zbură la dreapta lui Jupiter cât de repede îl purtară sandalele sale înaripate. Știa că o astfel de chemare venită de la tatăl său ar fi putut să fie începutul unei aventuri.

– Da, tată! răspunse el.

– Vino cu mine jos, pe pământ. Vom pune la încercare bunătatea oamenilor din Frigia, ca să vedem dacă merită protecția mea specială, îi spuse Jupiter.

Cei doi zei se îmbrăcară ca niște călători săraci și își începură plimbarea printre muritori. Jupiter luase înfățișarea unui bătrân olog. Avea o mantie zdrențăroasă și se sprijinea într-un toiag, iar Mercur renunțase la sandalele înaripate, umblând desculț. Și astfel începură

să bată la uşile a sute de case, unele măreţe, altele modeste.

– Vă rugăm, ne puteţi da o coajă de pâine şi o gură de apă? întreba Jupiter.

– Aveţi un locşor unde să ne odihnim picioarele? se ruga Mercur.

„Nu!“ era răspunsul pe care-l primeau de fiecare dată. Locuitorii din Frigia le trânteau uşile în faţă alungându-i pe cei doi zei din casele lor.

– Oamenii aceştia nu merită protecţia noastră, tată, spuse Mercur.

Jupiter era mânios: nu-i venea a crede cât de egoişti şi de răi erau oamenii.

– Să mai încercăm la o casă, spuse Jupiter. Mă tem că voi fi nevoit să-mi îndrept furia răzbunătoare asupra locuitorilor acestui ţinut.

Ajunseră lângă o căsuţă care avea un acoperiş şubred, făcut din stuf. Casa nu oferea niciun adăpost împotriva furtunilor şi era cea mai sărăcăcioasă şi mai şubredă dintre toate locuinţele pe care le văzuseră până atunci.

De fapt, era atât de mică și de sărăcăcioasă, încât nici nu putea fi numită casă. În grădina, era o singură varză pricăjită, iar în curte văzură doar o găscă slăbănoagă.

– Tată, oamenii din Frigia ne-au alungat fie că aveau case mărețe, fie că aveau locuințe umile. Dar cei care locuiesc aici abia au din ce trăi, spuse Mercur.

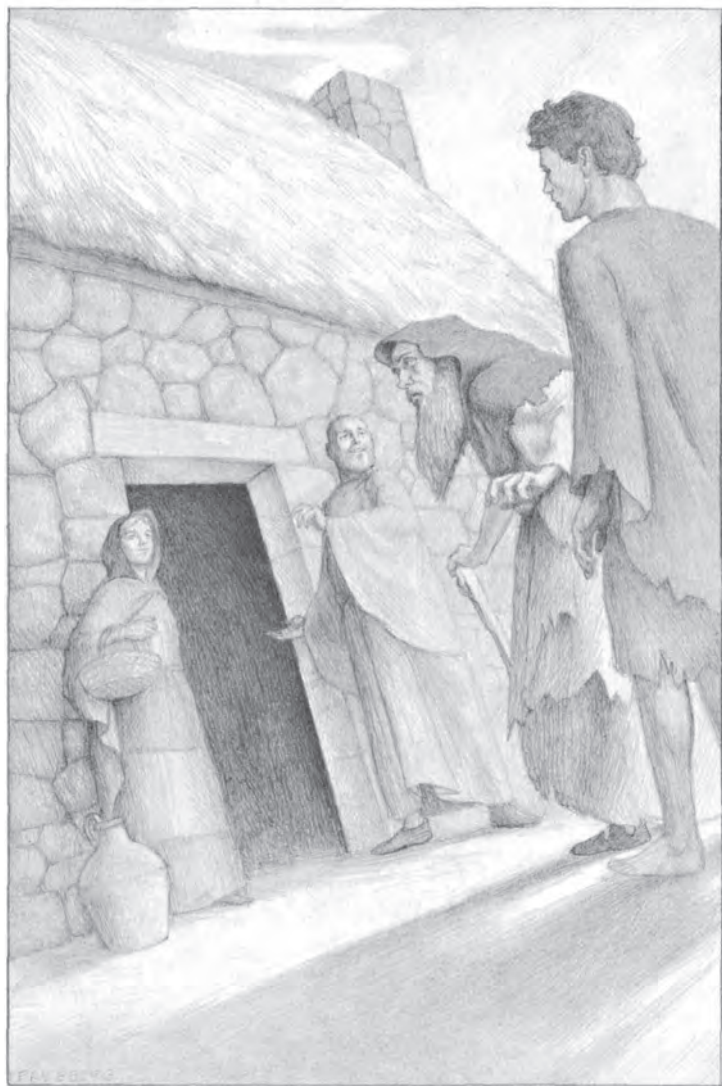
– Nu contează. Ne vom încerca norocul și aici, răspunse Jupiter și porni șchiopătând pe scările stricate, ciocnind apoi la ușă.

Aceasta fu larg deschisă.

– Ziua bună, călătorilor, le spuse încântat un bătrânel vesel.

– Poftește-i înăuntru, murmură bătrâna din casă.

Jupiter și Mercur fură nevoiți să se aplece, pentru a trece prin intrarea joasă. După ce pășiră înăuntru, văzură că se aflau într-o încăpere îngrijită și plăcută. Bătrânul cu chip blând se numea Filemon, iar bătrâna zâmbitoare și plină de viață, Baucis.







*Asemeni inițiativei generoase și vizionare din anul 1895 când, sub domnia Regelui Carol I și prin efortul folcloristului Dumitru Stăncescu și al editorului Carol Müller, a fost pusă temelia colecției de carte „Biblioteca pentru toți”, astăzi, Curtea Veche Publishing vine, altruist și inspirat, în ajutorul copiilor și tinerilor țării.*

*Numărul cititorilor de carte a scăzut îngrijorător în România ultimelor două decenii. Tot mai puține volume ajung în mâinile copiilor și adolescenților, tot mai puține titluri se așază în bibliotecă de familie a contemporanilor noștri.*

*La fel ca primii noștri Suverani, Carol I și Elisabeta, care erau absolut convingeți de nevoia de carte pentru prosperitatea națiunii, Familia Regală a României de astăzi crede că ignorarea cuvântului tipărit între copertele cărții este o vulnerabilitate a națiunii și a patriei.*

*Părinți, aduceți cartea aproape de copiii voștri! Așa cum au nevoie de iubire, de soare și de familie, cei mai mici români au nevoie de cărți, pentru a se întregi, ca oameni.*

*Părințele Radu al României*

începi să afli

ISBN 978-606-588-699-5



9 786065 886995